

TomTom GO DISCOVER

Användarhandbok

TomTom 

INNEHÅLL

KOM IGÅNG **4**

Montera enheten	4
Slå på och stänga av	4
Dela information med TomTom	4
Ta hand om din TomTom GO Discover.....	4

ANSLUTA EN SMARTPHONE **5**

Koppla ihop din enhet och smartphone	5
Så ansluter du med trådlös Bluetooth®-teknik.....	5
Koppla bort telefonen	5
Kontrollera telefonens anslutning	5

ANSLUTA TILL ETT TRÅDLÖST NÄTVERK **6**

Ansluta till Wi-Fi®	6
Koppla bort från Wi-Fi	6

UPPDATERINGAR AV KARTOR, TJÄNSTER OCH PROGRAMVARA **6**

Därför är det viktigt att ladda ned uppdateringar	6
Installera en programvaruuppdatering	6
Installera en kartregion	6
Ta bort en kartregion	6
Uppdatera kartregioner	7
Återställa karta	7

KARTA OCH SKÄRM **7**

Visa på kartan	7
Ankomstinfo	7
Sidofältet	8
Zoomning och visning	8
Storlek på text och knappar	8
Ljusstyrka	8
Byta plats på knappar i huvudmenyn	8

RUTTER	8
LJUD	8
Röster.....	9
Vägledningsmeddelanden	9
Varningar och ljud.....	9
Röststyrning	9
SPRÅK OCH ENHETER	9
SYSTEM	9
FORDONSINFORMATION	10
FILBYTESVÄGLEDNING	10
MINA PLATSER	10
Ta bort en plats från Mina platser	10
Ta bort en tidigare destination från Mina platser.....	10
MINA RUTTER	10
FARTKAMEROR	10
Om TomTom Fartkameravarningar	10
Meddelanden om fartkameravarningar	11
Rapportera plats för fartkamera.....	11
1: Via hastighetsfönstret.....	11
2: Via snabbmenyn	11
Uppdatera information om platser för kameror och faror	11
SNABBLÖSNINGAR FÖR ENHETEN	12
Enheten startar inte eller slutar svara på kommandon	12
TILLÄGG	13



KOM IGÅNG

Montera enheten

1. Anslut enhetens USB-kabel till fästet
2. Anslut den andra änden av USB-kabeln till laddaren
3. Sätt i laddaren i fordonets eluttag
4. Placera fästet på en jämn yta (t.ex. vindrutan, förarsidans ruta, instrumentpanelen)

Se till att enheten inte blockerar instrumentpanelen, fordonets reglage, backspeglar och krockkuddar och inte skymmer sikten. Se till att enheten står upprätt när den används för att alltid få den bästa satellitsignalen.

Obs! För att HD-skärmen på TomTom GO Discover ska få tillräckligt mycket ström medan du kör bör du (i) kontrollera styrkan (dvs. spänningen) på strömmen som levereras av fordonets strömadapter eller USB-port och (ii) använda laddaren som följde med TomTom GO Discover för optimal prestanda.

Slå på och stänga av

Slå på enheten genom att trycka på på/av-knappen

Håll på/av-knappen intryckt i två (2) sekunder och tryck sedan på **Stäng av** eller **Viloläge** för att stänga av enheten eller aktivera viloläget.

Om du håller på/av-knappen intryckt i mer än fem (5) sekunder stängs enheten av.

Dela information med TomTom

När du aktiverar din TomTom GO Discover (dvs. när du går igenom startguiden) ber vi om din tillåtelse att dela data om dina platser och sparade rutter.

Det hjälper oss att förbättra våra produkter. Den insamlade informationen sparas på enheten tills vi hämtar och anonymiserar den. Om du använder TomTom-tjänster (t.ex. trafikinfo i realtid, fartkameravarningar) använder vi din platsinformation för att leverera de tjänsterna till dig. När du har gjort inställningarna för informationsdelning kan du ändra dem enligt följande:

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Tryck på **System**
3. Sedan på **Din information och sekretess**
4. Stäng av informationsdelning

Om du vill läsa mer om vad vi gör för att skydda din integritet kan du gå till tomtom.com/privacy

Obs! Informationsdelning gör att TomTom-tjänster fungerar smidigt, som trafikinfo, fartkameror, information om bränslepriser, laddningspunkter för elbil samt parkeringsplatser. Om du inte ger ditt medgivande till att dela platsinformation inaktiveras dina TomTom-tjänster.

Ta hand om din TomTom GO Discover

För att säkerställa att enheten fungerar optimalt:

1. Öppna inte enhetens hölje. Det är farligt och gör enhetens garanti ogiltig.
2. Använd en mjuk trasa för att torka av enhetens skärm. Använd inte flytande rengöringsmedel.



ANSLUTA EN SMARTPHONE

Koppla ihop din enhet och smartphone

Genom att koppla din iPhone eller Android-telefon till enheten kan du göra körningen enklare och säkrare med TomTom-tjänster som trafikinformation i realtid, fartkameravarningar, väder, bränslepriser, parkeringsplatser och laddningspunkter för elbil.

Så ansluter du med trådlös Bluetooth®-teknik.

1. Slå på Bluetooth på din smartphone. Ställ in din smartphone så att den kan hittas
2. Gå till **Inställningar** i din smartphone och aktivera Internetdelning/Internetdelning via Bluetooth
3. På TomTom-enheten går du till **Inställningar**, sedan **Bluetooth** och **Lägg till telefon**
4. Följ anvisningarna på TomTom-enheten
5. Välj din smartphone i listan med tillgängliga enheter
6. Acceptera förfrågan om parkoppling i din smartphone
7. Välj **Koppla ihop** på TomTom-enheten så är du redo att ta emot TomTom-tjänster

Koppla bort telefonen

För att koppla bort telefonen på ett säkert sätt går du till menyn **Inställningar** och väljer **Bluetooth**.

Under **Ihoppade telefoner** trycker du på inställningsikonen bredvid telefonens namn och bekräftar Glöm.

Obs! Du kan ta bort kopplingen genom **Bluetooth-inställningarna** på telefonen. Om du återställer enheten kopplas telefonen också bort.

Kontrollera telefonens anslutning

1. Gå till menyn **Inställningar** och välj **Bluetooth** för att se listan med kopplade telefoner
2. Välj den smartphone du vill ansluta till.

Obs! Kontrollera att
+ smartphonen visas på enheten
+ Bluetooth är aktiverat
+ din dataplan är aktiv



ANSLUTA TILL ETT TRÅDLÖST NÄTVERK

Ansluta till Wi-Fi®

Du kan uppdatera enhetens programvara och kartor trådlöst. För att skydda enhetens säkerhet och göra nedladdningarna snabbare rekommenderar vi att du använder ett obegränsat (dvs. personligt, privat) trådlöst nätverk.

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Välj det trådlösa nätverk du vill ansluta till och logga in med nätverkets lösenord
3. Tryck på **Klar** och sedan på **Anslut**

Obs! Om du inte har tillgång till ett trådlöst nätverk, eller om ditt nätverk är långsamt, kan du uppdatera vissa objekt på enheten genom datorns internetanslutning via USB-anslutning. Kartnedladdningar är bara tillgängliga via Wi-Fi.

Koppla bort från Wi-Fi

1. Gå till Inställningar i huvudmenyn
2. Välj det trådlösa nätverk som du anslöt till.
3. Tryck på Ändra och sedan Glöm

Obs! Det trådlösa nätverk som du har kopplat bort enheten från finns kvar i listan med tillgängliga nätverk, men enheten kommer inte längre att ansluta till det automatiskt.

UPPDATERINGAR AV KARTOR, TJÄNSTER OCH PROGRAMVARA

Därför är det viktigt att ladda ned uppdateringar

För att säkerställa att du kör med aktuell väg- och trafikinformation rekommenderar vi att du laddar ned och installerar uppdateringar av kartregioner, tjänster (t.ex. fartkameror) och programvara så fort de finns tillgängliga.

Obs! Om du stoppar eller avbryter en uppdatering av kartregion när den har börjat laddas ned går du till **Inställningar > Karta och skärm > Nedladdade kartor** för att påbörja nedladdningen igen.

Installera en programvaruuppdatering

1. Gå till **Inställningar > Uppdateringar och nya objekt**
2. I listan väljer du de uppdateringar du vill installera; här finns artiklar som du köpt i TomToms webbshop
3. Logga in på ditt TomTom-konto efter uppmaningen

 Under uppdatering bör du hålla enheten ansluten till en strömkälla och ha skärmen avstängd.

Installera en kartregion

1. Se till att det finns en aktiv internetanslutning via Wi-Fi
2. Gå sedan till **huvudmenyn > Inställningar > Karta och skärm > Nedladdade kartor** och tryck på **Lägg till**

Ta bort en kartregion

1. Gå till **huvudmenyn > Inställningar > Karta och skärm > Nedladdade kartor** och tryck på **Ta bort**
2. Välj den eller de regioner du vill ta bort

Obs! Installation och uppdatering av kartregioner måste göras via Wi-Fi. Om anslutningen till TomToms server är avbruten eller inaktiv är **Lägg till**-knapparna inaktiverade.



Uppdatera kartregioner

Om det finns tillgängliga uppdateringar av kartregioner ändras status för **Nedladdade kartor** i **huvudmenyn > Inställningar > Karta och skärm** från **Uppdaterad** till **Uppdateringar tillgängliga**.

För att ladda ned de här uppdateringarna:

1. Gå till huvudmenyn > Inställningar > Karta och skärm > Nedladdade kartor
2. Ladda ned och installera tillgängliga uppdateringar enskilt



För att snabba på nedladdningen kan du välja bara de länder du vill uppdatera istället för alla. Installation av flera länder samtidigt kan behöva göras i flera steg.

Återställa karta

Om det är problem med en karta eller dess regioner kan du återställa baskartan i **huvudmenyn > Inställningar > System > Återställ karta**

Om det finns en väntande systemuppdatering måste du installera den uppdateringen först. Den nuvarande baskartan och dess installerade regioner tas bort från enheten och en baskarta installeras om. Du blir sedan ombedd att installera om minst en kartregion.

KARTA OCH SKÄRM

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Tryck på **Karta och skärm**

Nu kan du ändra följande inställningar.

- + Dag- och nattfärger
- + Menyns utseende
- + Visa på kartan
- + Ankomstinfo
- + Sidofältet
- + Zoomning och visning
- + Storlek på text och knappar
- + Ljusstyrka

Visa på kartan

Här kan du aktivera inställningar genom att trycka på skjutreglagen för de funktioner du vill se på kartan.

- + Intressepunkter (IP:er)
- + Körfältsvägledning på motorvägar
- + Kuperad terräng
- + Aktuella gatunamn
- + Skala på kartan

Obs! Enheten visar kartvyn när en alternativ rutt visas och vägledningsvisningen när fordonet är i rörelse.

Ankomstinfo

Välj Ankomstinfo för att ändra informationen som visas i sidofältet. Du kan välja antingen återstående avstånd eller resetid till din slutdestination eller till nästa stopp. Du kan också ställa in att enheten ska växla automatiskt mellan beräkningarna av återstående tid och avstånd.



Sidofältet

Om du vill dölja rutfältet när körvyn visas (så att det bara kommer fram när du behöver göra något val) väljer du **sidofältet > Dölj sidofältet**.

Om du vill ha ett större rutfält i vägledningsvisningen, och se beräkningar av tid och avstånd till trafikstockningar längs rutten, väljer du **sidofältet > Extra stort**

För att välja IP-kategorier som du vill visa i sidofältet väljer du IP-kategorier i **sidofältet > Visa i sidofältet**.

Zoomning och visning

Du kan justera inställningarna för automatisk kartzoom. Välj mellan:

- + Zooma in på instruktioner
- + Zoom baserat på vägtyp
- + Ingen automatisk zoom

Justera kartvisningen genom att välja mellan **3D**, **2D** eller **2D, norr upp**.

Storlek på text och knappar

Välj Storlek på text och knappar för att justera storleken på text och knappar. Välj liten, mellanstor eller stor och tryck sedan på Utför den här ändringen för att bekräfta ändringarna och starta om enheten.

Obs! Den här funktionen är bara tillgänglig på enheter med en skärm på 6 tum/15 cm eller 7 tum/18 cm.

Ljusstyrka

Välj Ljusstyrka för att justera skärmens belysningsnivå. Justera Ljusstyrka dag och Ljusstyrka natt separat med de enskilda reglagen för Ljusstyrka.

Byta plats på knappar i huvudmenyn

1. Gå till huvudmenyn
2. Håll knappen du vill flytta intryckt i två (2) sekunder
3. Tryck på vänster- eller högerpilen för att flytta knappen
4. Tryck på **Klar**

Obs! Du kan också justera knapparnas placering via alternativet för **redigering** i huvudmenyn genom att trycka på pennikonen.

RUTTER

Här kan du göra inställningar för rutter:

- + Önskad ruttyp (snabb, kortast, effektiv)
- + Vad som ska undvikas (färjor/biltåg, vägtullar, oasfalterade vägar, samåkningsfiler, motorvägar, tunnlar)
- + Omdirigering (manuell, automatisk, ingen)
- + Slå på/av panel för jämförelse av rutter

LJUD

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Tryck på **Ljud**



Röster

Välj önskad röst för vägledning och varningar från ett antal röster som finns på ditt valda språk.

Tryck på en röst för att höra hur den låter. För att bekräfta den valda rösten kollar du att den är markerad och trycker på bakåtpilen.

Vägledningsmeddelanden

Välj om du vill att **ankomsttid, tidiga instruktioner, vägnummer, vägs kyltsinfo, gatunamn** eller **utländska gatunamn** ska läsas upp. Tryck på skjutreglaget för de alternativ du vill ska läsas upp.

Varningar och ljud

Här kan du välja vilka typer av kamera- och säkerhetsvarningar du vill ta emot, och när du ska få dem, för följande funktioner och tjänster:

- + Kameror: Fasta och mobila fartkameror
- + Kameror: Vanliga platser för mobila fartkameror
- + Kameror: Medelhastighetszoner
- + Kameror: Fartkontrollzoner
- + Kameror: Trafikljuskameror
- + Kameror: Kameror på väg med trafikrestriktioner
- + Säkerhetsvarningar: Farozoner
- + Säkerhetsvarningar: Olycksdrabbade vägsträckor
- + Säkerhetsvarningar: Riskzoner
- + Varningar: När du kör för fort
- + Varningar: Trafikstockning längre fram

Du kan också välja om du vill aktivera ljud vid beröring av skärm.

Obs! Du kan justera varningarnas frekvens, välja att stänga av varningar helt, ta emot dem när du närmar dig en incident eller fartkamera för snabbt eller ta emot dem för varje incident och fartkamera längs rutten.

Röststyrning

Anpassa röststyrningen genom att välja om du vill använda den för **Alternativ rutt** eller **Föreslagen destination**.

SPRÅK OCH ENHETER

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Tryck på **Språk och enheter** för att ändra följande:

- + Språk
- + Land
- + Tangentbordets layout/språk
- + Måttenheter
- + Format för tid och datum

SYSTEM

1. Gå till **Inställningar** i huvudmenyn
2. Tryck på **System** för:

- + Om
- + Återställ enheten
- + Inställningar för batteri
- + Din information och sekretess



FORDONSINFORMATION

Gå till **Inställningar** i huvudmenyn och tryck på **Fordonsinformation** för att ange eller uppdatera din motor- eller bränsletyp för att ta emot tjänster, vägledning och information anpassat efter ditt fordon.

FILBYTESVÄGLEDNING

Filbytesvägledning förbereder dig inför filbyten och avfarter genom att markera körfältet du ska hålla dig i baserat på din planerade rutt. Funktionen är valfri och du kan stänga och inaktivera den.

Du stänger visningen av filbytesvägledning genom att trycka var som helst på enhetens skärm. Om du vill inaktivera filbytesvägledning går du till **huvudmenyn > Inställningar > Karta och skärm > Visa på kartan** och inaktiverar inställningen **Körfältsvägledning på motorvägar**.

Obs! Filbytesvägledning kanske inte är tillgänglig för den väg du kör på.

MINA PLATSER

Ta bort en plats från Mina platser

1. Gå till **Mina platser** i huvudmenyn
2. Tryck på **Ta bort**
3. Välj de platser som du vill ta bort och tryck på **Ta bort**

Ta bort en tidigare destination från Mina platser

1. Gå till **Mina platser** i huvudmenyn
2. Tryck på **Senaste destinationer**
3. Sedan på **Redigera lista**
4. Välj de destinationer som du vill ta bort och tryck på **Ta bort**

MINA RUTTER

Med Mina rutter är det lätt att spara och hämta rutter och spår, såväl rutten till arbetet som planerade semesterrutter eller vanliga rutter för att besöka släkt och vänner. Du kan skapa egna rutter och hitta tusentals inspirerande roadtrips på www.mydrive.tomtom.com

FARTKAMEROR

Om TomTom Fartkameravarningar

TomToms tjänst Fartkameravarningar varnar om följande faror och trafikkontrollkameror:

- + Fasta och mobila fartkameror: kontrollerar de passerande fordonens hastighet
- + Vanliga platser för mobila fartkameror: visar var mobila fartkameror ofta används
- + Medelhastighetskamera: mäter medelhastigheten mellan två punkter
- + Fartkontrollzoner: innehåller flera fartkameror
- + Trafikljuskameror: kontrollerar om fordon bryter mot trafikreglerna vid trafikljus
- + Kameror på väg med trafikrestriktioner: varnar dig om vägar som har begränsningar
- + Olycksdrabbad vägsträcka: platser där trafikolyckor ofta inträffar

Du kommer åt Fartkameravarningar på din TomTom GO Discover via en aktiv internetanslutning.

Obs! TomToms tjänst Fartkameravarningar kanske inte är tillgänglig i landet du kör genom. För förare som kör genom Frankrike erbjuder TomTom tjänsten varningar om farozoner och riskzoner.



I Schweiz och Tyskland är det förbjudet att använda tjänster som varnar användare om platser där fasta och mobila fartkameror finns. I enlighet med dessa lagar har fartkameravarningar inaktiverats på alla TomToms GPS-navigаторer. Du kan dock återaktivera dessa varningar för resor utanför Tyskland och Schweiz. Eftersom det varierar inom EU om fartkameravarningar är lagliga eller ej använder du den här tjänsten på egen risk. TomTom tar inget ansvar för din användning av dessa varningar.

Meddelanden om fartkameravarningar

Beroende på dina inställningar får du meddelanden om platser för fartkameror via följande:

- + Fartkameraikonen i rutfältet och längs rutten på kartan
- + Avstånd till fartkameran i rutfältet
- + Hastighetsbegränsning vid kameraplatsen i rutfältet
- + Ljudlarm när du närmar dig en kameras plats
- + Din hastighet övervakas när du närmar dig platsen för en kamera och när du kör i en medelhastighetszon.

Om du kör mer än 5 km/h (3 mph) över den angivna hastighetsbegränsningen blir rutfältet rött. Om du kör mindre än 5 km/h (3 mph) över den angivna hastighetsbegränsningen blir rutfältet orange.

Om du vill se typ av trafikkontrollkamera, maxhastighet och längden på en medelhastighetszon i kartvyn och vägledningsvisningen väljer du en av fartkameraikonerna i rutfältet. I kartvyn kan du även välja en typ av trafikkontrollkamera som finns längs rutten.

Rapportera plats för fartkamera

Om du passerar en fartkameraplats som du inte fick någon varning om ber vi dig rapportera den. Se till att du är ansluten till TomTom-tjänster och inloggad på ditt TomTom-konto. När du har rapporterat kamerans plats sparas informationen på din enhet, anonymiseras och delas sedan med andra förare. Du kan rapportera plats för fartkamera på två (2) sätt:

1: Via hastighetsfönstret

1. Tryck på fartkamasymbolen i hastighetsfönstret i vägledningsvisningen
2. För att bekräfta att din fartkamerarapport har registrerats visas ett meddelande som tackar dig för uppdateringen

2: Via snabbmenyn

1. Tryck på ikonen för nuvarande plats eller hastighetsfönstret i vägledningsvisningen
2. Tryck sedan på **Rapportera fartkamera** i popup-menyn
3. För att bekräfta att din fartkamerarapport har registrerats visas ett meddelande som tackar dig för uppdateringen

Obs! Om du vill ta bort en fartkamerarapport trycker du på **Avbryt** i meddelandet.

Uppdatera information om platser för kameror och faror

När du har passerat en känd plats för mobil fartkamera visas ett meddelande i rutfältet som frågar om kameran fortfarande är kvar. Tryck på **Ja** för att bekräfta eller **Nej** för att uppdatera informationen om kameraplats.



FAROZONER OCH RISKZONER

TomToms tjänst för varningar om farozoner och riskzoner är särskilt konfigurerad för körning på vägar i Frankrike.

Sedan 3 januari 2012 är det olagligt att få varningar om platser i Frankrike med fasta och mobila fartkameror.

I enlighet med den här lagen varnar TomTom GO Discover dig när du närmar dig farozoner och riskzoner (istället för fartkameraplatser).

Obs! Farozoner är angivna, permanenta platser. Riskzoner rapporteras av förare och klassas som "tillfälliga" farozoner.

Eftersom farozoner och riskzoner kan innehålla en (1) eller fler fartkameror och faror visas ikonen för farozon när du närmar dig någon av zonerna. Minsta längd för de här zonerna är 300 m (0,19 miles) för vägar i städer, 2 000 m (1,24 miles) för sekundära vägar och 4 000 m (2,49 miles) för motorvägar.

+ Fartkameraplatser är inte längre tillgängligt och har ersatts av en ikon för farozon som visas när du närmar dig angivna zoner

+ Zonens längd beror på vägtypen och kan vara 300 m, 2 000 m eller 4 000 m

+ Det kan finnas mer än en (1) fartkamera i varje farozon

+ Om fartkameraplatserna är nära varandra i en och samma farozon kan det hända att varningarna går ihop och gör att den kommande farozonen förlängs. Observera att du får varningar om fartkameraplatser utanför Frankrike. I Frankrike får du varningar om farozoner och riskzoner.

SNABBLÖSNINGAR FÖR ENHETEN

Enheten startar inte eller slutar svara på kommandon

Om enheten inte svarar ska du först kolla om batteriet är laddat.

Enheten varnar dig när batterinivån är låg och kritiskt låg. Låg och kritiskt låg batterinivå gör att enheten tappar anslutningen till TomTom-tjänster. Om batteriet blir urladdat går enheten in i viloläge.

Om problemet kvarstår kan du starta om enheten. För att göra det håller du på/av-knappen intryckt tills du ser TomTom-logotypen och hör trumljudet.



TILLÄGG

Viktig säkerhetsinformation och varningar

Global Positioning System (GPS), Global Navigation Satellite System (GLONASS) och Galileo

Global Positioning System (GPS), Global Navigation Satellite System (GLONASS) och Galileo är satellitbaserade system som ger plats- och tidsinformation runt om i världen.

GPS drivs och kontrolleras av den amerikanska regeringen som ansvarar helt för dess tillgänglighet och exakthet.

GLONASS drivs och kontrolleras av den ryska regeringen som ansvarar helt för dess tillgänglighet och exakthet.

GALILEO drivs av European GNSS Agency (GSA), som ansvarar helt för dess tillgänglighet och exakthet.

Förändringar i tillgängligheten och exaktheten hos GPS, GLONASS eller GALILEO, eller förändrade miljövillkor, kan påverka den här enhetens funktion. TomTom tar inget ansvar för tillgängligheten och exaktheten hos GPS, GLONASS eller GALILEO.

SÄKERHETSMEDDELANDEN

Viktigt! Läs innan användning!

Om du inte följer de här varningarna och instruktionerna kan det leda till dödsfall eller allvarliga skador. Om du inte ställer in, använder eller sköter om enheten på rätt sätt kan det öka risken för allvarliga skador eller dödsfall, eller att enheten skadas.

Använd med försiktighet

Det är ditt ansvar att göra bra bedömningar, iaktta försiktighet och vara uppmärksam när du använder den här enheten. Låt inte hantering av den här enheten distrahera dig medan du kör. Minimera den tid du tittar på enhetens skärm medan du kör. Du ansvarar för att lagar som begränsar eller förbjuder användande av mobiltelefoner eller andra elektroniska enheter följs, t.ex. krav på att använda handsfree vid samtal under körning. Följ alltid tillämpliga lagar och vägs skyltar, särskilt sådana som avser fordonets mått, vikt och typ av nyttolast. TomTom garanterar inte att användandet av enheten fungerar felfritt eller att rutförslag är korrekta och ska inte hållas skadeståndsskyldigt för påföljder som uppkommer av att du inte följt gällande lagar och regler.

Användaren ska stänga av navigatören i områden där explosionsrisk kan förekomma, t.ex. bensinstationer, depåer med kemiska ämnen och områden där sprängningar förekommer.

Information för stora fordon/yrkesfordon

Enheter utan installerade kartor för lastbil eller husbil kan inte tillhandahålla lämpliga rutter för stora fordon/yrkesfordon. Om begränsningar på allmän väg gällande vikt, mått, hastighet, rutter eller annat är tillämpliga på ditt fordon måste du använda en enhet med kartor för lastbil eller husbil. Du måste ange fordonets information korrekt i enheten. Använd enheten enbart som navigationshjälpmedel. Följ inte instruktioner från navigatören om det utsätter dig eller andra trafikanter för fara. TomTom tar inget ansvar för skador som uppstår skulle du inte följa denna varning.

Korrekt montering

Montera inte enheten på ett sätt som försämrar sikten mot vägen eller din förmåga att styra fordonet. Placera inte enheten på ett område som blockerar en krockkudde eller andra säkerhetsfunktioner på fordonet.

Pacemakrar

Pacemakertillverkare rekommenderar ett minimiavstånd på 15 cm (6") mellan en handhållen trådlös enhet och en pacemaker för att undvika potentiella störningar i pacemakern. Dessa rekommendationer överensstämmer med oberoende forskning om och rekommendationer för trådlös teknik.

Riktlinjer för personer med pacemaker:

- Håll ALLTID navigatören på ett avstånd på minst 15 cm (6") från pacemakern.
- Bär inte navigatören i en bröstficka.



Andra medicinska enheter

Rådgör med en läkare eller tillverkaren av den medicinska enheten för att fastställa om den trådlösa produkten orsakar störningar i den medicinska enheten.

Sköta enheten

- Det är viktigt att du sköter din enhet:
- Öppna inte höljet på din enhet under några omständigheter. Det kan vara farligt och kan ogiltigförklara garantin.
- Torka av skärmen på din enhet med en mjuk trasa. Använd inte några flytande rengöringsmedel.

Klassning

Enhet	TomTom GO Discover 5"	TomTom GO Discover 6"	TomTom GO Discover 7"
Klassning	5 V-2,0 A	5 V-2,4 A	5 V-2,4 A
	Litiumjon	Litiumjon	Litium-polymer

Hur TomTom använder din information

Information om hur personlig information används hittar du på: tomtom.com/privacy.

Miljö- och batteriinformation

Din enhet

Enheten får inte demonteras, krossas, böjas, deformeras, punkteras eller flisas. Använd inte batteriet i fuktiga, våta och/eller korrosiva miljöer. Placera, förvara eller lämna inte enheten på en plats med höga temperaturer, i direkt solljus, i eller i närheten av en värmekälla, en mikrovågsugn eller en tryckbehållare samt utsätt den inte för temperaturer högre än 50 °C (122 °F) eller lägre än -20 °C (-4 °F).

Undvik att tappa enheten. Om enheten tappas och du misstänker att den är skadad ska du kontakta kundtjänst. Använd endast enheten med de laddare, hållare eller USB-kablar som medföljer. Utbytesdelar som är godkända av TomTom hittar du på tomtom.com.

Drifttemperatur

Denna enhet kommer att vara fullt fungerande inom temperaturintervallen 0 °C till 45 °C (32 °F till 113 °F). Långvarig exponering för högre eller lägre temperaturer kan orsaka skador på enheten och rekommenderas därför inte. Temperaturer: standardanvändning: 0 °C/32 °F till 45 °C/113 °F, korttidsförvaring: -20 °C/-4 °F till 50 °C/122 °F, långtidsförvaring: -20 °C/-4 °F till 35 °C/95 °F. Viktigt! Innan du slår på navigatören ska du låta den anpassa sig till det normala drifttemperaturområdet under minst en timme. Använd inte navigatören utanför det här temperaturområdet.

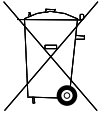
Enhetsbatteri (ej utbytbart)

Beroende på modell innehåller den här produkten ett litiumjon- eller litiumpolymerbatteri. Du får inte ändra eller återskapa batteriet. Försök inte föra in främmande föremål i batteriet och utsätt det inte för vatten eller andra vätskor. Utsätt inte batteriet för eld, explosioner eller andra faror. Kortslut inte ett batteri och låt inte elektriskt ledande objekt komma i kontakt med batteriets poler. Försök inte byta eller ta bort batteriet själv om inte användarhandboken uttryckligen visar att batteriet kan bytas av användaren. På en TomTom GO Discover får endast en specialist ta bort batteriet. Batterier som kan bytas av användaren får endast användas i de system för vilka de är specificerade.

Varning: Risk för explosion om batteriet byts ut mot ett av fel typ. Kontakta TomToms kundtjänst om du har problem med batteriet. Den angivna batteritiden är den längsta möjliga batteritiden vilken baseras på en genomsnittlig användarprofil, och den kan endast uppnås under specifika atmosfäriska förhållanden. För att förlänga batteritiden ska du förvara enheten på en sval, torr plats och följa tipsen som anges i de här vanliga frågorna: [tomtom.com/battery tips](http://tomtom.com/battery_tips). Laddning sker inte vid temperaturer under 0 °C/32 °F eller över 45 °C/113 °F.

Om du inte följer de här riktlinjerna kan det leda till att batteriet läcker batterivätska, blir varmt, exploderar eller antänds och orsakar person- och/eller sakskador. Försök inte sticka hål på, öppna eller demontera batteriet. Om batteriet läcker och du kommer i kontakt med vätskan, ska du skölja ordentligt med vatten och direkt vända dig till en läkare.





Batteriavfallshantering

BATTERIET SOM FINNS I PRODUKTEN MÅSTE ÅTERVINNAS ELLER KASSERAS PÅ RÄTT SÄTT I ENLIGHET MED LOKALA LAGAR OCH FÖRESKRIFTER OCH FÅR INTE BLANDAS MED HUSHÅLLSSOPOR. GENOM ATT GÖRA DET HJÄLPER DU TILL ATT BEVARA MILJÖN.



WEEE - elektronikavfallshantering

I EU/EEA är den här produkten och/eller dess förpackning märkta med symbolen av en överkryssad soptunna i enlighet med EU-direktivet 2012/19/EU (WEEE). Produkten ska inte hanteras som hushållsavfall eller slängas i hushållssoporna. Kassera produkten genom att återlämna den till försäljningsplatsen eller till din lokala insamlingsplats för återvinning. Det kan hända att den överkryssade soptunnan har en annan mening på platser utanför EU/EEA. Mer information om regionala återvinningsalternativ kan efterfrågas hos lokala myndigheter med ansvar för avfallshantering och återvinning. Det är slutanvändarens ansvar att följa lokal lagstiftning vid kassering av denna produkt.

Efterlevnad av USA-specifikt SAR-värde (Specific Absorption Rate)

DEN HÄR TRÅDLÖSA NAVIGATORMODELLEN UPPFYLLER MYNDIGHETSKRAV PÅ EXPONERING FÖR RADIOVÅGOR NÄR DEN ANVÄNDS ENLIGT ANVISNINGARNA I DET HÄR AVSNITTET

Det här GPS-navigeringssystemet är en radiosändare och radiomottagare. Den är konstruerad och tillverkad så att den inte ska överskrida de gränsvärden för exponering för radiofrekvensenergi som fastställts av den amerikanska myndigheten FCC (Federal Communications Commission) och den kanadensiska myndigheten Industry Canada (IC).

SAR-gränsen som rekommenderas av den amerikanska myndigheten FCC och den kanadensiska myndigheten Industry Canada (IC) är 1,6 W/kg genomsnittligt baserat på 1 gram vävnad för bålen (4,0 W/kg genomsnittligt baserat på 10 gram vävnad från extremiteter – händer, handleder, vristen och fötter). Tester för SAR utförs genom att använda normala arbetspositioner som specificerats av FCC/IC när enheten sänder på högsta certifierade effektnivå i alla testade frekvensband.

FCC-information för användaren



ENHETEN UPPFYLLER DEL 15 I FCC:s REGLER

FCC-deklaration (Federal Communications Commission)

Denna utrustning sänder ut radiofrekvensenergi och om den inte används korrekt, dvs. helt enligt anvisningarna i denna handbok, kan det orsaka störningar i radiokommunikation och TV-mottagning.

Följande villkor gäller för användningen: (1) denna enhet får inte orsaka skadlig störning och (2) denna enhet måste godta eventuella störningar, inklusive störningar som kan leda till oönskad användning.

Den här enheten har testats och befunnits följa gränserna för en digital enhet av klass B, i enlighet med avsnitt 15 i FCC-reglerna. Dessa gränser har utformats för att tillhandahålla skäligt skydd mot skadlig störning i hemmiljö. Denna utrustning genererar, använder och kan sända ut radiofrekvensenergi. Om den inte installeras och används i enlighet med anvisningarna, kan den orsaka störningar på radiokommunikationer. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kan förekomma i en viss installation. Om denna utrustning orsakar skadliga störningar i radio- eller tv-mottagningen (fastställ detta genom att slå av och på utrustningen), bör användaren försöka att åtgärda störningen genom att utföra en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagningsantennen.



- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
 - Anslut utrustningen till ett vägguttag i en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
 - Rådgör med återförsäljaren eller en erfaren radio- eller TV-tekniker för att få hjälp.
- Ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen tillåts av den part som ansvarar för konformiteten kan orsaka att användarens rätt att använda utrustningen upphör.

IC-varningar

Den här enheten innehåller en eller flera licensbefriade sändare/mottagare som överensstämmer med Innovation, Science and Economic Development Canadas licensbefriade RSS-standarder. Följande två villkor gäller för användningen:

1. Enheten får inte orsaka störningar och
2. Enheten måste godta eventuella störningar, inklusive störningar som kan leda till oönskad användning av enheten.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
2. l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Varning: Exponering för radiofrekvensstrålning

1. För att uppfylla kraven för RF-exponering i Kanada får inte denna enhet och dess antenn vara sammonterade eller användas med någon annan antenn eller sändare.
2. För att uppfylla kraven för RF-exponering enligt RSS 102 måste ett avstånd på minst 20 cm alltid hållas mellan denna enhets antenn och alla personer.

Attention: exposition au rayonnement radiofréquence

1. Pour se conformer aux exigences de conformité RF canadienne l'exposition, cet appareil et son antenne ne doivent pas être co-localisés ou fonctionnant en conjonction avec une autre antenne ou transmetteur.
2. Pour se conformer aux exigences de conformité CNR 102 RF exposition, une distance de séparation d'au moins 20 cm doit être maintenue entre l'antenne de cet appareil et toutes les personnes.

FCC-varningar

Den här enheten har testats och befunnits följa gränserna för en digital enhet av klass B, i enlighet med avsnitt 15 i FCC-reglerna. Dessa gränser har utformats för att tillhandahålla skäligt skydd mot skadlig störning i hemmiljö.

Denna utrustning genererar, använder och kan sända ut radiofrekvensenergi. Om den inte installeras och används i enlighet med anvisningarna, kan den orsaka störningar på radiokommunikationer. Det är inte möjligt att helt garantera störningsfrihet i en enskild installation. Om utrustningen verkar orsaka störningar i radio- eller TV-mottagning, kan detta fastställas genom att utrustningen stängs av och sätts på. Användaren bör därefter försöka åtgärda störningen genom att vidta en eller flera av följande åtgärder:

- Rikta om eller flytta mottagningsantennen.
- Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.
- Anslut utrustningen till ett vägguttag i en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- Rådgör med återförsäljaren eller en erfaren radio- eller TV-tekniker för att få hjälp.

Var medveten om att ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen tillåts av den part som ansvarar för konformiteten kan orsaka att användarens rätt att använda utrustningen upphör.

Utlåtande om FCC RF-strålningsexponering

1. Sändaren får inte vara sammonterad eller användas tillsammans med någon annan antenn eller sändare.
2. Denna utrustning följer de gränser för strålningsexponering som anges i standarden FCC RF som gäller för en okontrollerad miljö. Denna utrustning ska installeras och användas med ett minimiavstånd på 20 cm mellan strålningskällan och kroppen.

Denna utrustning har testats avseende FCC-konformitet under villkor som omfattar användning av skärmade kablar och kontakter mellan enheten och kringutrustningen. Det är viktigt att du använder skyddade kablar och kontakter för att minska risken för radio- och tv-störningar. Skärmade kablar, som lämpar sig för produktserien, kan erhållas från en auktoriserad



återförsäljare. Om användaren modifierar utrustningen eller kringutrustningen på något sätt, och dessa modifieringar inte har godkänts av TomTom, kan FCC återkalla användarens rätt att använda utrustningen. För kunder i USA, kan följande häfte som tagits fram av Federal Communications Commission vara till hjälp: "How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems". Detta häfte kan erhållas från US Government Printing Office, Washington, DC 20402, USA. Stock No 004-000-00345-4.

	TomTom GO Discover 5"	TomTom GO Discover 6"	TomTom GO Discover 7"
FCC ID*	Omfattar FCC ID: S4LFF50	Omfattar FCC ID: S4LFF50	Omfattar FCC ID: S4LFF50
IC*	Omfattar IC: 5767A-FF50	Omfattar IC: 5767A-FF50	Omfattar IC: 5767A-FF50

Déclaration d'exposition aux rayonnements à fréquence radio définie par la FCC

Les émetteurs contenus dans cet appareil ne doivent pas être placés à proximité d'un autre émetteur ou d'une autre antenne, ou manipulés simultanément avec ces derniers.

FCC Välja landskod

Funktionen Välja landskod är avaktiverad för produkter som säljs i USA eller Kanada. Enligt FCC-bestämmelserna måste alla Wi-Fi-produkter som marknadsförs i USA vara inställda enbart på kanaler som används i USA.

Placering av FCC ID- och IC ID-information på enheten

FCC ID och IC ID hittar du på enhetens undersida.

Emissionsinformation för Kanada

Den här enheten överensstämmer med Industry Canadas licensbefriade RSS- standard(er). Följande två villkor gäller för användningen:

- Den här enheten får inte orsaka störningar.
- Enheten måste godta eventuella störningar, inklusive störningar som kan leda till oönskad användning av enheten.

Användningen är underställd villkoret att den här enheten inte orsakar skadliga störningar.

Denna digitala apparat i klass B, motsvarar kanadensiska ICES-003. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Funktionen Välja landskod är avaktiverad för produkter som säljs i USA eller Kanada.

Utrustningen är certifierad enligt kraven i RSS-247 för 5 GHz.

Informations relatives aux émissions au Canada

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- Cet appareil ne doit pas créer d'interférences nuisibles.
- Cet appareil doit tolérer les interférences reçues, notamment celles susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

Son utilisation est autorisée dans la mesure où l'appareil ne provoque pas d'interférences nuisibles.

Cet appareil numérique de classe B est conforme aux règlements canadiens ICES-003. CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

La fonction de sélection du code de pays est désactivée pour les produits distribués aux États-Unis ou au Canada.

L'équipement est certifié conforme aux exigences de la norme RSS-247 pour le 5 GHz.

VIKTIGT

Utlåtande om IC-strålningsexponering:

- Denna utrustning följer de gränser för exponering för IC RSS-102-strålning som gäller för en okontrollerad miljö.
- Denna enhet och dess antenn(er) får inte vara sammonterade eller användas med någon annan antenn eller sändare.
- Slut användare måste följa de specifika användarinstruktionerna för att uppfylla reglerna för radiofrekvensstrålning (RF-strålning). För att säkerställa att kraven enligt Industry Canada (IC) för RF-exponering efterlevs, följ användarinstruktionerna i denna handbok.



REMARQUE IMPORTANTE

Déclaration d'exposition aux rayonnements IC :

- Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par la norme IC RSS-102 pour un environnement non contrôlé.
- Cet appareil et son ou ses antenne(s) ne doivent pas être placés à proximité d'un autre émetteur ou d'une autre antenne, ou manipulés simultanément avec ces derniers.
- Les utilisateurs finaux doivent respecter les instructions d'utilisation spécifiques pour satisfaire les normes d'exposition aux fréquences radio. Pour respecter les exigences en matière de conformité de l'exposition aux fréquences radio IC, veuillez suivre les instructions d'utilisation décrites dans ce manuel.

Triman-logotypen



Certifiering för Australien



Denna produkt har en överensstämmelsemärkning (RCM) för att visa att den uppfyller gällande australisk lagstiftning.

Certifiering för Nya Zeeland

Denna produkt är märkt med R-NZ för att visa att den uppfyller gällande lagar i Nya Zeeland.

Appen TomTom MyDrive

Denna enhet är kompatibel med mobilapplikationen TomTom MyDrive som kan laddas ned från en appbutik. Användningen av mobilapplikationen TomTom MyDrive på din smartphone och all annan integrering med din produkt kräver att din smartphone har en trådlös dataplan som tillhandahålls av en tredjepartsleverantör för trådlös uppkoppling. Anskaffande och avgifter som uppkommer i samband med en sådan anslutning är ditt ansvar. TomTom kan inte hållas ansvarig för eventuella kostnader eller utgifter i samband med en sådan nätverksanslutning (t.ex. datakostnader eller eventuella tetheringavgifter som kan åläggas av din operatör). Eventuella förändringar av tillgängligheten eller tillförlitligheten i nätverksanslutningen kan påverka driften av vissa TomTom-tjänster som erbjuds på den här enheten.

Ansvarig part i Nordamerika

TomTom, Inc., 11 Lafayette Street, Lebanon, New Hampshire, NH 03766.

Villkor, begränsad garanti och licensavtal

Våra villkor och bestämmelser, inklusive våra begränsade garanti och licensavtal, gäller för den här produkten. Gå till tomtom.com/legal.

Det här dokumentet

Det här dokumentet har utformats mycket noggrant. Kontinuerlig produktutveckling kan innebära att viss information inte är helt uppdaterad. Informationen kan komma att ändras utan föregående meddelande. TomTom ansvarar inte för tekniska eller redaktionella fel eller utelämnanden i detta dokument, ej heller för skador eller följdskador som kan uppstå till följd av användningen av det här dokumentet. Dokumentet får inte kopieras utan att skriftligt tillstånd först erhållits från TomTom N.V.

Modellnummer

TomTom GO Discover: 4YB50, 4YB60, 4YB70



CE-märkning och radioutrustningsdirektivet för TomTom GO Discover



Enheten kan användas i alla EU-medlemsstater. Frekvensbanden och den högsta RF-stråleffekten inom vilka den här enheten fungerar är följande:

Härmed förklarar TomTom att GPS-navigeringssystemet TomTom GO Discover-av radioutrustningstyp följer direktivet 2014/53/EU. Hela texten för EU-försäkran om överensstämmelse är tillgänglig på följande internetadress: http://www.tomtom.com/en_gb/legal/declaration-of-conformity/

Modell	Frekvensband (Bluetooth)	Högsta RF-stråleffekt	Frekvensband (Wi-Fi)	Högsta RF-stråleffekt	Frekvensband (GPRS 900)	Högsta RF-stråleffekt
4YB50	2 402 -2 480 MHz	9,98 dBm	2 412-2 472 MHz	18,38 dBm	5 180-5 825 MHz	19,88 dBm
4YB60	2 402 -2 480 MHz	9,98 dBm	2 412-2 472 MHz	18,38 dBm	5 180-5 825 MHz	19,88 dBm
4YB70	2 402 -2 480 MHz	9,98 dBm	2 412-2 472 MHz	18,38 dBm	5 180-5 825 MHz	19,88 dBm

Efterlevnad av EU-specifikt SAR-värde (Specific Absorption Rate)

DEN HÄR TRÅDLÖSA NAVIGATORMODELLEN UPPFYLLER MYNDIGHETSKRAV PÅ EXPONERING FÖR RADIOVÅGOR NÄR DEN ANVÄNDS ENLIGT ANVISNINGARNA I DET HÄR AVSNITTET

Det här GPS-navigeringssystemet är en radiosändare och radiomottagare. Den har utformats och tillverkats för att inte överskrida de gränsvärden för exponering för radiofrekvensenergi som fastställts av Europarådet. SAR-gränsen som rekommenderas av Europarådet är 2,0 W/kg genomsnittligt baserat på 10 gram vävnad för bålen (4,0 W/kg genomsnittligt baserat på 10 gram vävnad från extremiteter – händer, handleder, vristen och fötter). Tester för SAR utförs genom att använda standarddriftspositioner som specificerats av Europarådet när navigatören sänder på högsta certifierade effektnivå i alla testade frekvensband.

Tillbehör som medföljer

En snabbstartsguide, en billaddare med en port samt en USB-kabel medföljer alla enheter och modeller.

Copyrightinformation

© 1992 - 2020 TomTom. Med ensamrätt. TomTom och "tvåhandslogotypen" är varumärken som tillhör TomTom N.V. eller något av våra dotterbolag.

Programvaran som medföljer produkten innehåller upphovsrättsskyddad programvara som omfattas av GPL-licensen. Ett exemplar av den licensen finns i licensavsnittet. Du kan hämta fullständig motsvarande källkod från oss i tre år efter vår sista leverans av produkten. Besök tomtom.com/gpl för mer information eller kontakta din lokala TomTom-kundtjänst via tomtom.com/support. Vi sänder en cd-skiva med motsvarande källkod till dig på begäran.

Cerence® är ett registrerat varumärke som tillhör Cerence Operating Company och används här på licens.

Ordmärken och logotyper för Bluetooth® är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc., och all användning av sådana märken av TomTom sker under licens. Andra varumärken och handelsnamn tillhör respektive ägare.

Wi-Fi® är ett registrerat varumärke som tillhör Wi-Fi Alliance®.

Apple, iPhone, Mac och Siri är varumärken som tillhör Apple Inc., som är registrerade i USA och andra länder.

Google, Google Play, Google Play-logotypen, Android och andra märken är varumärken som tillhör Google LLC.

